



MARQUE: THOMSON

REFERENCE: MILLESIME 18

CODIC: 4019466



# **THOMSON**

## **MILLESIME18**

**CAVE DE SERVICE  
SEMICON DUCTOR COOLER  
SERVEERKAST  
VINOTECA**



**MANUEL D'UTILISATION**

**OPERATING INSTRUCTIONS**

**HANDLEIDING**

**MANUAL DE INSTRUCCIONES**

## Table des matières

AVERTISSEMENTS.....	2
INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ.....	8
DESCRIPTION.....	9
AVANT D'INSTALLER L'APPAREIL.....	10
INSTALLATION DE L'APPAREIL.....	10
TEMPÉRATURE AMBIANTE.....	11
DÉPLACEMENT DE VOTRE APPAREIL.....	11
AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.....	11
FONCTIONNEMENT.....	12
BRUITS DE FONCTIONNEMENT.....	13
CONSEILS D'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE.....	13
NETTOYAGE ET ENTRETIEN.....	14
GUIDE DE DÉPANNAGE.....	14
SPÉCIFICATIONS.....	15

## **AVERTISSEMENTS**

Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Toute utilisation autre que celle prévue pour cet appareil, ou pour une autre application que celle prévue, par exemple une application commerciale, est interdite.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent bien les dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien de l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des

enfants, à moins qu'ils ne soient âgés d'au moins 8 ans et qu'ils soient sous la surveillance d'un adulte.

Conserver l'appareil et son câble hors de portée des enfants âgés de moins de 8 ans.

Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou dont l'expérience ou les connaissances ne sont pas suffisantes, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et dans la mesure

où ils en comprennent bien les dangers potentiels.

Les enfants ne doivent pas utiliser l'appareil comme un jouet.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Cet appareil ne doit pas être exposé à la pluie.

**MISE EN GARDE:** Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.

MISE EN GARDE: Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.

Les détails concernant la méthode du nettoyage sont définis en pages 14 dans la section de "NETTOYAGE ET ENTRETIEN" .

## **Mise au rebut de l' appareil:**

Pour éviter toute nuisance envers l' environnement ou la santé humaine causée par la mise au rebut non contrôlée de déchets électriques, recyclez l' appareil de façon responsable pour promouvoir la réutilisation des ressources matérielles. La mise au rebut doit être faite de façon sûre dans des points de collecte publique prévus à cet effet.



## Installation et mise en service:

L' appareil doit être installé sur le sol, sur une surface plane et horizontale en s' assurant que les ouvertures d' aération sont correctement dégagées. Ne jamais essayer de remplacer ou de réparer vous même une partie ou un composant de l' appareil, demandez de l' aide à un personnel professionnel et qualifié, si besoin.

## Manipulation:

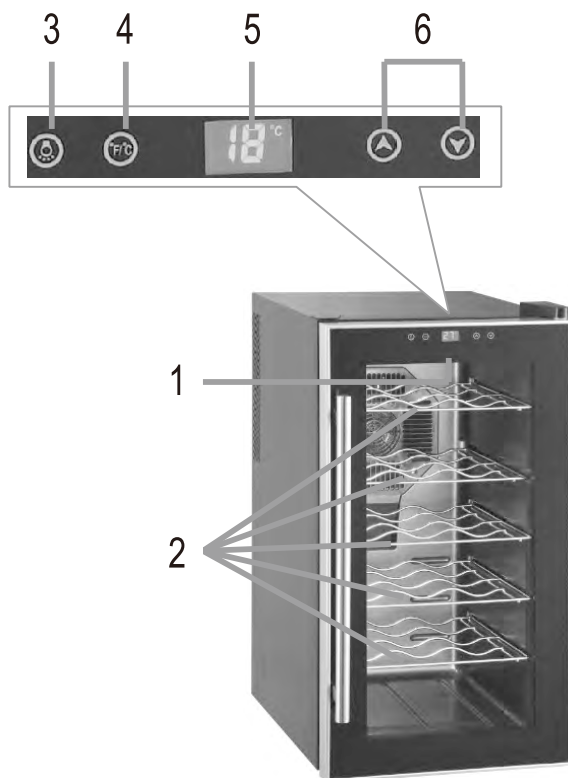
Toujours manipuler l' appareil avec soin afin d' éviter d' endommager celui-ci.

INSTALLATION: N' INSTALLEZ PAS CET APPAREIL DANS DES PIECES TROP HUMIDES OU TROP FROIDES, TELLES QUE DES CONSTRUCTIONS ANNEXES, GARAGES ou CAVES.

## **MISES EN GARDE IMPORTANTES**

- Ne placez pas d' articles lourds sur le dessus de l'appareil.
- Débranchez le câble d' alimentation de la prise murale lorsque l' appareil n' est pas utilisé et avant de le nettoyer.
- Ne vous tenez pas contre et ne vous appuyez pas sur la base ou sur la porte, etc.
- Ne conservez pas d'aliments dans l'appareil car la température intérieure n' est pas assez froide pour empêcher leur détérioration.
- Transportez, installez et manipulez toujours l'appareil en position verticale.

## DESCRIPTION



- 1. Éclairage LED intérieur
- 2. Étagères en fil métallique

3. Bouton d' éclairage 

4. Bouton ° F/° C 

5. Affichage de la température

6. Boutons de réglage de la température  / 

## **AVANT D'INSTALLER L'APPAREIL**

Avant de brancher l'appareil pour la première fois à l'alimentation, vérifiez que la tension du courant fourni par le réseau électrique de votre habitation correspond à la tension de fonctionnement de l'appareil indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil. Une tension différente pourrait endommager l'appareil.

La prise du câble d'alimentation sert de dispositif de déconnexion de l'appareil du secteur et doit donc toujours rester accessible. Pour éteindre l'appareil, débranchez le câble d'alimentation de la prise électrique murale. N'immergez pas l'appareil, le câble ou la prise d'alimentation dans de l'eau ou dans tout autre liquide.

L'appareil doit être relié à la terre. Le fabricant n'est pas responsable des dommages pouvant résulter du branchement sur une prise sans mise à la terre.

## **INSTALLATION DE L'APPAREIL**

Cet appareil est destiné à être installé uniquement en pose libre (non encastré).

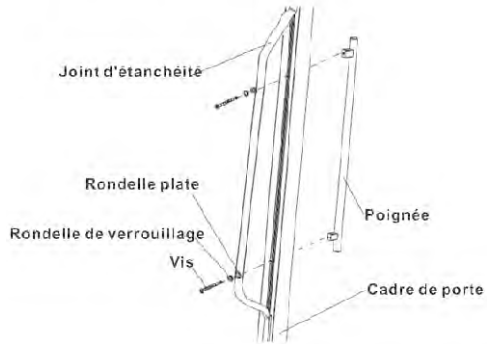
Installez l'appareil dans un lieu sec et bien ventilé. L'emplacement d'installation ne doit être ni exposé directement au soleil, ni près d'une source de chaleur (cuisinière, radiateur, etc.).

Pour assurer une ventilation adéquate de l'appareil, prévoyez un espace minimum de 10 cm de chaque côté de l'appareil.

Si l'appareil est installé sur une surface irrégulière, la hauteur des pieds peut être réglée.

## Installation de la poignée de porte

1. Enlevez le joint d'étanchéité de la porte. Il y a deux trous pour installer la poignée.
2. Resserrez les vis pour fixer la poignée à la porte. NE resserrez pas TROP les vis.
3. Remplacez le joint d'étanchéité.



## TEMPÉRATURE AMBIANTE

Cet appareil est conçu pour fonctionner sous une température ambiante entre 10 et 32° C(SN/N). Si la température est inférieure ou supérieure, l'appareil ne fonctionnera pas correctement.

## DÉPLACEMENT DE VOTRE APPAREIL

- Assurez-vous que l'appareil est débranché de la prise d'alimentation.
- Enlevez toutes les bouteilles et les étagères pour éviter tout risque de choc.
- Déplacez toujours l'appareil en position verticale.
- Après avoir déplacé l'appareil, attendez 30 minutes avant de le brancher au secteur.

## AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Enlevez tous les matériaux d'emballage.
- Nettoyez l'intérieur de l'appareil avec de l'eau tiède et un peu de détergent liquide pour éliminer les résidus de fabrication et du transport.

## FONCTIONNEMENT

Assurez-vous que l'appareil est installé sur une surface stable et plane. Branchez le câble d'alimentation de l'appareil à une prise de courant. L'écran affiche la température actuelle de la pièce.

Laissez l'appareil refroidir pendant 2 à 3 heures avant d'y placer les bouteilles.

### Réglage de la température



Vous pouvez régler la température entre 11° C et 18° C.

1. Appuyez de manière répétée sur  /  pour sélectionner la température requise.

• A chaque fois que vous appuyez sur  /  , la température augmentera ou diminuera par intervalle de 1° C.

2. La température sélectionnée clignotera sur l'affichage durant environ 5 secondes, puis l'affichage indiquera de nouveau la température ambiante de l'intérieur de l'appareil.


• La température ambiante varie selon la quantité de bouteilles stockées et de la fréquence d'ouverture de la porte.

• Pour voir la température réglée, appuyez sur  /  , la température réglée clignotera sur l'affichage durant environ 5 secondes.

• Pour sélectionner le format d'affichage de la température entre les degrés

Celsius (° C) et les degrés Fahrenheit (° F), appuyez sur  .

### Éclairage intérieur

Appuyez sur  pour allumer ou éteindre la lumière à l'intérieur de l'appareil.

Si vous l'avez laissée allumée, la lumière s'éteindra automatiquement après environ 10 minutes.

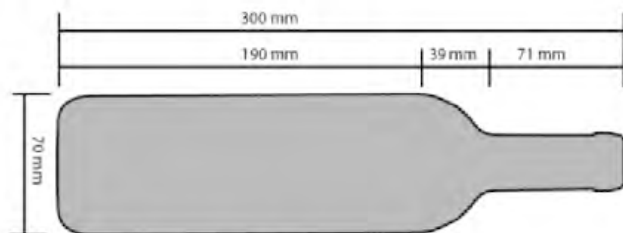
## Conseils pour stocker les bouteilles

Ce refroidisseur est non seulement conçu pour stocker des bouteilles de vin mais vous pouvez également l'utiliser pour conserver d'autres boissons.

Stockez le vin dans des bouteilles scellées.

Ne surchargez pas l'appareil. Le nombre maximum de bouteilles pouvant être stockées est de 18, en fonction de la taille des bouteilles.

Pour obtenir une performance optimale de l'appareil, les bouteilles doivent être disposées comme présenté ci-contre.



Bouteille de vin de Bordeaux standard 750ml

Par exemple, vous pouvez stocker 18 bouteilles de vin type Bordeaux (750 ml) dans cet appareil.

## BRUITS DE FONCTIONNEMENT

### Bruits normaux

- Fonctionnement du moteur

## CONSEILS D'ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

Pour optimiser la consommation énergétique de votre appareil :

- Assurez-vous que l'appareil dispose d'une ventilation adéquate comme recommandé dans les instructions d'installation.
- Ouvrez la porte de l'appareil le moins possible.
- Ouvrez la porte de l'appareil aussi brièvement que possible.
- Assurez-vous que la porte est toujours correctement fermée.

## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Débranchez l'appareil de la prise électrique avant de procéder au nettoyage.
- Enlevez toutes les bouteilles et les étagères de l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon doux imprégné d'eau chaude et de détergent. Nettoyez les étagères avec un chiffon légèrement humide. Séchez-les complètement.
- N'utilisez aucun produit nettoyant abrasif ou chimique.

Les LED à l'intérieur de l'appareil ne peuvent pas être remplacées par l'utilisateur. Si les lampes LED s'arrêtent de fonctionner, veuillez contacter un technicien agréé.

## GUIDE DE DÉPANNAGE

En cas de problème avec votre appareil, veuillez vérifier les points suivants avant de contacter le service après-vente.

<b>Problème</b>	<b>Cause possible</b>	<b>Solution possible</b>
L'appareil ne fonctionne pas.	Le câble d'alimentation de l'appareil n'est pas branché à une prise électrique.	Vérifiez que l'appareil est correctement branché et que la prise électrique fonctionne.
L'appareil est bruyant lorsqu'il fonctionne.	L'appareil n'est pas de niveau.	Réglez la hauteur des pieds avant pour mettre l'appareil de niveau.
L'appareil n'est pas suffisamment froid.	La température n'est pas correctement réglée	Vérifiez la température et réglez-la si nécessaire.
	La température ambiante nécessite peut-être un réglage de température plus froid.	
	La porte est trop souvent ouverte.	Ouvrez la porte uniquement lorsque c'est nécessaire.
	Le joint d'étanchéité de la porte est usé.	Contactez un technicien agréé.



## SPÉCIFICATIONS

<b>Marque</b>	Thomson
<b>Type d'appareil</b>	CAVE DE SERVICE.
<b>Classe climatique + Plage de température ambiante</b>	SN (+10° C ~ +32° C) N (+16° C ~ +32° C)
<b>Tension et fréquence nominales</b>	220-240V~ 50Hz
<b>Intensité nominale</b>	0.55A
<b>Puissance d'entrée</b>	70W
<b>Volume total de rangement</b>	50L
<b>Volume brut total</b>	51L
<b>Puissance maximale d'éclairage</b>	<1W
<b>Mousse isolante</b>	Cyclopentane
<b>Classe de protection contre les chocs électriques</b>	I
<b>Poids net</b>	16KG
<b>Dimensions du produit (Largeur x Diamètre x Hauteur)</b>	345X490X670 (mm)
<b>Classe énergétique (1)</b>	B
<b>Consommation d'énergie (2)</b>	165kWh/an
<b>Consommation d'énergie</b>	0.45kWh/24h
<b>Niveau sonore</b>	36dB
(1) Classe énergétique : A+++.....G (A+++ = économique G=moins économique)	
La consommation d'énergie réelle dépend des conditions d'utilisation et de l'emplacement de l'appareil	

Thomson est une marque déposée de Technicolor.

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans ces instructions. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

Darty Plc © UK: EC1N 6TE 23 / 07 / 2014